

**Art. 2.** L'article 6 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante:

« Art. 6. En dérogation aux dispositions de l'article 1<sup>er</sup>, § 3, alinéa 1<sup>er</sup>, le pourcentage visé à l'article 1<sup>er</sup>, § 2, 2<sup>o</sup>, est fixé à 80 % pour la prime de restructuration due à l'officier en 2003 et en 2004. » .

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2003.

**Art. 4.** Notre Ministre de la Défense est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 3 avril 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,  
J. VANDE LANOTTE  
Le Ministre de la Défense,  
A. FLAHAUT

**Art. 2.** Artikel 6 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Art. 6. In afwijking van de bepalingen van artikel 1, § 3, eerste lid, wordt voor de herstructureringspremie verschuldigd aan de officier in 2003 en 2004, het percentage bedoeld in artikel 1, § 2, 2<sup>o</sup>, bepaald op 80 %. » .

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2003.

**Art. 4.** Onze Minister van Landsverdediging is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 3 april 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,  
J. VANDE LANOTTE  
De Minister van Landsverdediging,  
A. FLAHAUT

#### MINISTERE DE LA DEFENSE

F. 2003 — 1508 (2003 — 1296) [2003/07128]

**18 MARS 2003.** — Arrêté ministériel abrogeant l'arrêté ministériel du 27 novembre 1972 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 octobre 1972 créant une allocation pour prestations de service accomplies le samedi, le dimanche ou un jour férié, pour certains militaires des forces terrestre, aérienne et navale. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 113, édition 2 du 2 avril 2003, page 16707, après l'article 2 il y a lieu de lire dans le texte français : « Bruxelles, le 18 mars 2003 » au lieu de « Bruxelles, le 23 mars 2003 ».

#### MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 2003 — 1508 (2003 — 1296) [2003/07128]

**18 MAART 2003.** — Ministerieel besluit tot opheffing van het ministerieel besluit van 27 november 1972 genomen in uitvoering van het koninklijk besluit van 20 oktober 1972 houdende toekenning van een toelage voor diensteprestaties volbracht op zaterdag, op zondag of op een feestdag voor zekere militairen van de land-, de lucht- en de zeemacht. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 113, 2e editie van 2 april 2003, blz. 16707, na het artikel 2 dient men te lezen in de Nederlandse tekst : « Brussel, 18 maart 2003 » in plaats van « Brussel, 23 maart 2003 ».

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE, P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE

F. 2003 — 1509 [2003/11177]

**9 MARS 2003.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 107, alinéa 2, de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques, modifié par les arrêtés royaux des 17 septembre 2000, 4 mars 2001, 13 novembre 2001, 9 août 2002 et 11 février 2003;

Vu l'avis de l'Inspecteur des finances, donné le 14 juin 2001;

Vu l'avis motivé du Comité intermédiaire de Concertation du Ministère des Affaires économiques, donné le 26 septembre 2001;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 18 juillet 2002;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 6 mai 2002;

Sur la proposition de Notre Vice-Première Ministre et Ministre de la Mobilité et des Transports, de Notre Ministre de l'Economie et de la Recherche scientifique, chargé de la Politique des grandes villes, et de Notre Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans la rubrique « Services centraux » de l'article 1<sup>er</sup>, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques, les emplois repris ci-après sont créés :

**I. Secrétariat général, Administrations des Services généraux, de l'Energie, de la Politique commerciale, des Relations économiques, de l'Information économique, de la Qualité de la Sécurité, et de l'Inspection économique**

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE, K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE

N. 2003 — 1509 [2003/11177]

**9 MAART 2003.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het artikel 107, tweede lid van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 17 september 2000, 4 maart 2001, 13 november 2001, 9 augustus 2002 en 11 februari 2003;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 14 juni 2001;

Gelet op het met redenen omkleed advies van het Tussenoverlegcomité van het Ministerie van Economische Zaken, gegeven op 26 september 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting, gegeven op 18 juli 2002;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 6 mei 2002;

Op de voordracht van Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Mobiliteit en Vervoer, van Onze Minister van Economie en Wetenschappelijk Onderzoek, belast met het Grootstedenbeleid, en van Onze Staatssecretaris voor Energie en Duurzame Ontwikkeling,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In de rubriek « Centrale Diensten » van artikel 1, § 1, van het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken worden volgende betrekkingen opgericht :

**I. Secretariaat-generaal, Besturen Algemene Diensten, Energie, Handelsbeleid, Economische Betrekkingen, Economische Informatie, Kwaliteit en Veiligheid, en Economische Inspectie**

## Personnel administratif

Niveau 1	
Conseiller adjoint .....	5
Ingénieur .....	2
Niveau 2	
Assistant administratif .....	2

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Notre Vice-Première Ministre et Ministre de la Mobilité et des Transports, Notre Ministre de l'Economie et de la Recherche scientifique, chargé de la Politique des grandes villes, et Notre Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 mars 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Vice-Premier Ministre et Ministre du Budget,  
de l'Intégration sociale et de l'Economie sociale,  
J. VANDE LANOTTE

La Vice-Première Ministre  
et Ministre de la Mobilité et des Transports,  
I. DURANT

Le Ministre de l'Economie et de la Recherche scientifique,  
chargé de la Politique des grandes villes,  
Ch. PICQUE

Le Secrétaire d'Etat à l'Energie et au Développement durable,  
O. DELEUZE

## Administratief personeel

Niveau 1	
Adjunct-adviseur .....	5
Ingenieur .....	2
Niveau 2	
Bestuursassistent .....	2

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand na die waarin het is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 3.** Onze Vice-Eerste Minister en Minister van Mobiliteit en Vervoer, Onze Minister van Economie en Wetenschappelijk Onderzoek, belast met het Grootstedenbeleid, en Onze Staatssecretaris voor Energie en Duurzame Ontwikkeling zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 maart 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Vice-Eerste Minister en Minister van Begroting,  
Maatschappelijke Integratie en Sociale Economie,  
J. VANDE LANOTTE

De Vice-Eerste Minister  
en Minister van Mobiliteit en Vervoer,  
I. DURANT

De Minister van Economie en Wetenschappelijk Onderzoek,  
belast met het Grootstedenbeleid,  
Ch. PICQUE

De Staatssecretaris voor Energie en Duurzame Ontwikkeling,  
O. DELEUZE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL ECONOMIE,  
P.M.E., CLASSES MOYENNES ET ENERGIE**

F. 2003 — 1510 [2003/11178]

**10 MARS 2003.** — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 19 septembre 2000 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques

Le Ministre de l'Economie,

Vu l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques, modifié par les arrêtés royaux des 17 septembre 2000, 4 mars 2001, 13 novembre 2001, 9 août 2002, 11 février 2003 et 9 mars 2003;

Vu l'arrêté ministériel du 19 septembre 2000 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques, modifié par les arrêtés ministériels des 5 mars 2001, 14 novembre 2001, 10 août 2002 et 12 février 2003;

Vu l'avis de l'Inspecteur des finances, donné le 14 juin 2001;

Vu l'avis motivé du Comité intermédiaire de Concertation du Ministère des Affaires économiques donné le 26 septembre 2001;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 18 juillet 2002;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 6 mai 2002,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté ministériel du 19 septembre 2000 pris en exécution de l'arrêté royal du 20 avril 1999 fixant le cadre organique du Ministère des Affaires économiques, est modifié comme suit :

**Personnel administratif**

73 des 209 emplois de conseiller adjoint sont rémunérés par l'échelle de traitement 10C.

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST ECONOMIE,  
K.M.O., MIDDENSTAND EN ENERGIE**

N. 2003 — 1510 [2003/11178]

**10 MAART 2003.** — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 19 september 2000 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken

De Minister van Economie,

Gelet op het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 17 september 2000, 4 maart 2001, 13 november 2001, 9 augustus 2002, 11 februari 2003 en 9 maart 2003;

Gelet op het ministerieel besluit van 19 september 2000 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 5 maart 2001, 14 november 2001, 10 augustus 2002 en 12 februari 2003;

Gelet op het advies van de Inspecteur van financiën, gegeven op 14 juni 2001;

Gelet op het met redenen omkleed advies van het Tussenoverlegcomité van het Ministerie van Economische Zaken, gegeven op 26 september 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 18 juli 2002;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 6 mei 2002,

Besluit :

**Artikel 1.** Artikel 1 van het ministerieel besluit van 19 september 2000 tot uitvoering van het koninklijk besluit van 20 april 1999 houdende vaststelling van de personeelsformatie van het Ministerie van Economische Zaken, wordt gewijzigd als volgt :

**Administratief personeel**

73 van de 209 betrekkingen van adjunct-adviseur worden bezoldigd in de weddenschaal 10C.